



**Vigan**<sup>®</sup>  
*Mammoth*

Elektrický konvektor THV1 turbo

Electric convector THV1 turbo

Uživatelský manuál

Uživatelský manuál | User manual

# Elektrický konvektor s ventilátorem THV1 turbo

AC 230V 50/60Hz | 1800W | třída I.

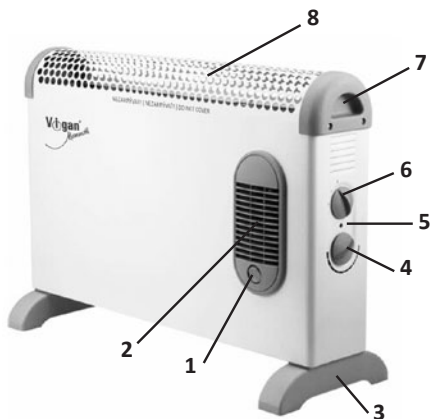
**DŮLEŽITÉ:** Než začnete radiátor používat, přečtěte si kompletně tento návod. Ušchovejte jej pro pozdější použití. Výrobek je určen pouze pro domácí použití.

## TECHNICKÉ CHARAKTERISTIKY

- Termostat pro automatickou regulaci teploty
- Ventilátor pro cirkulaci vzduchu
- Velmi tichý provoz
- Madla pro přenášení
- Rozměry: 560 (š) x 390 (v) x 200 (h) mm
- Hmotnost: 3 kg (vč. balení), 2,5 kg (bez balení)

## POPIS

1. Vypínač ventilátoru
2. Ventilátor
3. Nohy
4. Termostat
5. Indikátor
6. Přepínání výkonu - 1200/1800 W
7. Madla
8. Výstup teplého vzduchu

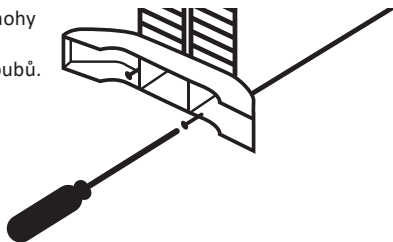


## VAROVÁNÍ

- Děti mladší než 3 roky musí být v přítomnosti radiátoru neustále pod dohledem.
- Děti mezi 3 a 8 roky věku mohou zapínat a vypínat přístroj jen pokud byl nainstalován nebo umístěn v normální, zamýšlené operační pozici a bylo jim uděleno poučení a je nad nimi dohled, aby bylo zajištěno správné a bezpečné použití tohoto přístroje. Děti ve věku mezi 3 a 8 roky nesmí zapojovat, regulovat a čistit přístroj, nebo na něm provádět údržbu.
- Upozornění - některé části tohoto výrobku se mohou velmi zahřát a způsobit popáleniny. Zvláště dávejte pozor, když jsou v okolí dětí a osoby, které se mohou snadno zranit.
- Toto zařízení mohou používat děti od 8 let věku a osoby se sníženými fyzickými, sensorickými a mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou náležitě poučeny a je nad nimi vykonáván dohled ve spojitosti s bezpečným a správným použitím tohoto zařízení.
- Děti si nesmí hrát s tímto zařízením.
- Čištění a uživatelskou údržbu by děti neměly provádět bez dozoru.

## SESTAVENÍ

Před použitím radiátoru k němu musíte připojit nohy (přiložené v balení samostatně). Ty připevníte k základně radiátoru pomocí čtyř přiložených šroubů. Dejte si pozor, abyste nohy umístili správně.



## BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

(přečtěte si před prací s radiátorem)



1. Nepoužívejte radiátor, pokud k němu nejsou správně připojené nohy.
2. Ujistěte se, že zásuvka, ze které budete radiátor napájet, odpovídá specifikacím na radiátoru. Dále se ujistěte, že je radiátor správně uzemněný.
3. Napájecí kabel udržujte mimo horké těleso radiátoru.
4. Varování: Nepoužívejte tento radiátor v blízkosti vany, sprchy nebo bazénu. Neobsluhujte jej mokřýma rukama.
5. Varování: abyste zabránili přehřátí, nezakrývejte radiátor.
6. Pouze pro použití uvnitř.
7. Neumísťujte radiátor na příliš vysoký koberec.
8. Vždy se ujistěte, že je radiátor umístěn na pevném rovném povrchu.
9. Neumísťujte radiátor do blízkosti závěsů nebo nábytku, aby nedošlo k požáru.
10. Varování: neumísťujte radiátor přímo pod zásuvku.
11. Konvektor používejte pouze ve svislé poloze.
12. Do výstupu tepla a mřížky nekládejte žádné objekty.
13. Nepoužívejte radiátor v místech, kde jsou uloženy hořlavé tekutiny nebo kde se nachází hořlavé výpary. Je nevhodný pro venkovní použití a prašné prostředí.
14. Vždy odpojte radiátor, když jej přenášíte z jednoho místa na jiné nebo pokud přístroj nepoužíváte.
15. Varování: Pokud je poškozen napájecí kabel, je třeba, aby jej vyměnil výrobce, jeho servisní technik nebo podobná kvalifikovaná osoba, aby nedošlo k ohrožení.
16. Toto zařízení není určeno k použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, sensorickými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem nebo jim nebyly uděleny instrukce ohledně použití zařízení osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost.
17. Děti by měly být pod dohledem, aby se zajistilo, že si nehrají s tímto zařízením.
18. Nenechávejte přístroj zapnutý bez dozoru!
19. Nazakrývat - zabráníte tak případnému přehřátí topidla!



## PRÁCE S RADIÁTOREM

Je normální, že když radiátor zapnete poprvé nebo po delší době, trvá mu delší dobu se zahřát. Vyberte vhodné místo pro radiátor, přičemž pamatujte na pravidla bezpečnosti výše. Měl by se také nacházet nejméně 50 cm daleko od jakéhokoliv nábytku nebo hořlavých předmětů. Také by měl být minimálně 90 cm od předmětů, které by se mohly deformovat vlivem tepla.

Zapojte zástrčku do napájecí zásuvky.

Otočte knoflíkem na termostatu úplně doprava na maximální nastavení (II).

Zapněte pomocí kolébkového spínače ventilátor.

Když je dosaženo požadované teploty pokoje, otáčejte knoflíkem termostatu, dokud nezhasne indikátor.

Poté radiátor bude udržovat teplotu v místnosti na nastavené teplotě tím, že bude automaticky zapínat a vypínat topení.

Se zapnutým ventilátorem místnost zahřejete rychleji.

V minimální pozici (zcela vlevo) termostat zajišťuje ochranu před zamrznutím.

V této pozici (v závislosti na velikosti místnosti) radiátor udržuje v místnosti teplotu nad bodem mrazu.

Práce ventilátoru: ventilátor spustíte pomocí kolébkového spínače na přední straně přístroje.

Ventilátor bude pracovat, jen pokud je zapnutý termostat a lze jej použít pro foukání teplého vzduchu do místnosti. V teple lze ventilátor použít s vypnutými topnými prvky pro cirkulaci vzduchu v místnosti. Pokud je přístroj spuštěn poprvé nebo nebyl delší dobu v provozu, může být cítit zápach nebo se může objevit slabý dým. Jedná se o běžný jev, který po krátké době zmizí.

## UPEVNĚNÍ NA ZĚĎ

U radiátoru jsou přiloženy čtyři upevňovací prvky, šrouby a hmoždinky, pomocí nichž jej můžete upevnit ke stěně. V případě montáže na zeď nepřiděluje ke radiátoru nohy.

Radiátor nesmí být na zeď připevněn před nebo pod elektrickou zásuvkou. Dále se nesmí nacházet pod jakoukoliv překážkou (nábytek, závěsy, apod.), aby mohl vzduch volně proudit a nehrozilo riziko požáru. Berte pečlivě na vědomí všechny bezpečnostní instrukce obsažené v tomto manuálu.

Radiátor na zeď upevňujte tak, že otvory pro upevnění jsou nejméně 40 cm nad podlahou nebo jinou překážkou pod radiátorem, 60 cm od stropu a 30 cm od bočních zdí. Otvory pro hmoždinky by měly mít průměr 8 mm, hloubku 43 mm a měly by být od sebe vzdálené 486 mm (vodorovně).

Použijte přiložené hmoždinky a šrouby k připojení držáků na zeď. Na tyto držáky můžete poté radiátor pověsit. Další dva držáky přimontujte ke spodní části radiátoru na místa, kam se jinak připojují nohy. Ty můžete, ale nemusíte také přišroubovat ke zdi.

## ČIŠTĚNÍ RADIÁTORU

Před čištěním radiátor vždy odpojte ze zásuvky.

Vyčistěte vnější části radiátoru navlhčeným hadříkem a poté setřete suchým hadříkem.

Nepoužívejte žádná rozpouštědla nebo brusné materiály a nedovolte, aby se do radiátoru dostala voda.

## SKLADOVÁNÍ RADIÁTORU

Když radiátor nepoužíváte po delší dobu, měli byste jej chránit před prachem a uložit jej na suchém místě ve svislé poloze a ideálně i v originálním balení.

## TECHNICKÉ ÚDAJE

Model	Vstupní napětí	Jmenovitý příkon	Jmenovitá frekvence (Hz)
THV1	230V AC	1 800 W	50/60Hz

## LIKVIDACE STARÉHO ELEKTRICKÉHO A ELEKTRONICKÉHO ZAŘÍZENÍ



Uvedený symbol na výrobku, jeho příslušenství, obalu nebo na průvodních dokumentech označuje, že s výrobkem nesmí být nakládáno jako s běžným komunálním odpadem. Prosím odevzdejte tento výrobek na příslušné sběrné místo, kde bude provedena odborná recyklace tohoto elektrického zařízení. V Evropské unii a v ostatních evropských zemích jsou zřízena sběrná místa pro použité elektrické a elektronické zařízení. Tím, že zajistíte správnou likvidaci výrobku, předcházíte možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné manipulace s tímto výrobkem. Recyklace všech těchto materiálů přispívá také k ochraně přírodních zdrojů. Z tohoto důvodu prosím nevyhazujte staré elektrické a elektronické zařízení současně s domovním odpadem. Pro podrobnější informace o recyklaci výrobku se obraťte na místní úřad, službu zajišťující likvidaci domácího odpadu nebo obchod, kde jste výrobek zakoupili. Podrobnosti také naleznete v Zákonu o odpadech příslušné země, v ČR č. 185/2001 Sb. v platném znění. Dále na internetových stránkách [www.elektrowin.cz](http://www.elektrowin.cz) a [www.asekol.cz](http://www.asekol.cz) (likvidace elektroodpadu). Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s platnými předpisy a zákony uděleny pokuty.

### Obsah balení:

Radiátor | Nohy | Úchyty na stěnu | Šrouby | Hmoždinky | Návod

### Dovozce:

**GM electronic, spol. s r. o.**

Křižíkova 147/77 | 186 00 Praha 8 | [www.gme.cz](http://www.gme.cz)



# Elektrický konvektor s ventilátorom THV1 turbo

AC 230V 50/60Hz | 1800W | trieda I.

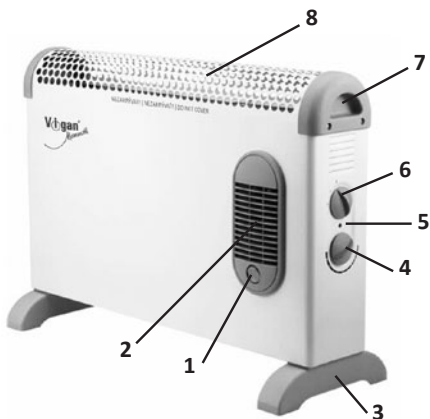
**DÔLEŽITÉ:** Pred radiátor používať, prečítajte si kompletne tento návod. Uschovajte ho pre neskoršie použitie. Výrobok je určený iba pre domáce použitie.

## TECHNICKÉ CHARAKTERISTIKY

- Termostat pre automatickú reguláciu teploty
- Ventilátor pre cirkuláciu vzduchu
- Veľmi tichá prevádzka
- Madla pre prenášanie
- Rozmery: 560 (š) x 390 (v) x 200 (h) mm
- Hmotnosť: 3 kg (vr. balenia), 2,5 kg (bez balenia)

## POPIS

1. Vypínač ventilátora
2. Ventilátor
3. Nohy
4. Termostat
5. Indikátor
6. Prepínanie výkonu - 1200/1800 W
7. Madla
8. Výstup teplého vzduchu

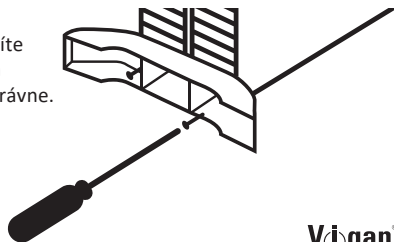


## VAROVANIE

- Deti mladšie ako 3 roky musia byť v prítomnosti radiátora neustále pod dohľadom.
- Deti medzi 3 a 8 roky veku môžu zapínať a vypínať prístroj len ak bol nainštalovaný alebo umiestnený v normálnej, zamýšľanej operacnej pozícii a bolo im udelené poučenie a je nad nimi dohľad, aby sa zabezpečilo správne a bezpečné použitie tohto prístroja. Deti vo veku medzi 3 a 8 roky nesmie zapájať, regulovať a čistiť prístroj, alebo na ňom vykonávať údržbu.
- Upozornění - Niektoré časti tohto zariadenia sa môžu veľmi zahriať a spôsobiť popáleniny. Zvlášť dávajte pozor, keď sú v okolí deti a osoby, ktoré sa môžu ľahko zraniť.
- Toto zariadenie môžu používať deti od 8 rokov veku a osoby so zníženými fyzickými, sensorickými a mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú náležite poučené a je pod dohľadom v spojitosti s bezpečným a správnym použitím tohto zariadenia.
- Deti si nesmie hrať s týmto zariadením.
- Čistenie a užívateľskú údržbu by deti nemali vykonávať bez dozoru.

## ZOSTAVENIE

Pred použitím radiátora k nemu musíte pripojiť nohy (priloženej v balení samostatne). Tie pripevníte k základni radiátora pomocou štyroch priložených skrutiek. Dajte si pozor, aby ste nohy umiestnili správne.



## BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

(prečítajte si pred prácou s radiátorom)



1. Nepoužívajte radiátor, pokiaľ k nemu nie sú správne pripojené nohy.
2. Uistite sa, že zásuvka, z ktorej budete radiátor napájať, zodpovedá špecifikáciám na radiátore. Ďalej sa uistite, že je radiátor správne uzemnený.
3. Napájací kábel udržiajte mimo horúce teleso radiátora.
4. Varovanie: Nepoužívajte tento radiátor v blízkosti vane, sprchy alebo bazénu. Neobsluhujte ho mokkými rukami.
5. Varovanie: aby ste zabránili prehriatiu, nezakrývajte radiátor.
6. Len na použitie vo vnútri.
7. Neumiestňujte radiátor na príliš vysoký koberec.
8. Vždy sa uistite, že je radiátor umiestnený na pevnom rovnom povrchu.
9. Neumiestňujte radiátor do blízkosti závesov alebo nábytku, aby nedošlo k požiaru.
10. Varovanie: neumiestňujte radiátor priamo pod zásuvku.
11. Konvektor používajte len vo zvislej polohe.
12. Do výstupu tepla a mriežky nekladajte žiadne objekty.
13. Nepoužívajte radiátor v miestach, kde sú uložené horľavé kvapaliny alebo kde sa nachádza horľavé výpary. Je nevhodný pre vonkajšie použitie a prašné prostredie.
14. Vždy odpojte radiátor, keď ho prenáša z jedného miesta na iné alebo ak prístroj nepoužívate.
15. Varovanie: Ak je poškodený napájací kábel, je potrebné, aby ho vymenil výrobca, jeho servisný technik alebo podobná kvalifikovaná osoba, aby nedošlo k ohrozeniu.
16. Toto zariadenie nie je určené na použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ nie sú pod dohľadom alebo im neboli udelené inštrukcie ohľadom použitia zariadenia osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.
17. Deti by mali byť pod dohľadom, aby sa nehrávali s týmto zariadením.
18. Nenechávajte prístroj zapnutý bez dozoru!
19. Nezakrývať - zabránite tak prípadnému prehriatiu ohrievača!



## PRÁCA S RADIÁTORMI

Je normálne, že keď radiátor zapnete prvýkrát alebo po dlhšej dobe, trvá mu dlhšiu dobu sa zahriať. Vyberte vhodné miesto pre radiátor, pričom pamätajte na pravidlá bezpečnosti vyššie. Mal by sa tiež nachádzať najmenej 50 cm ďaleko od akéhokoľvek nábytku alebo horľavých predmetov. Tiež by mal byť minimálne 90 cm od predmetov, ktoré by sa mohli deformovať vplyvom tepla.

Zapojte zástrčku do napájacej zásuvky.

Otočte gombíkom na termostate úplne doprava na maximálne nastavenie (II).

Zapnite pomocou kolískového spínača ventilátor.

Keď je dosiahnutá požadovaná teplota izby, otáčajte gombíkom termostatu, kým nezhasne indikátor.

Potom radiátor bude udržiavať teplotu v miestnosti na nastavenej teplote tým, že bude automaticky zapínať a vypínať kúrenie.

So zapnutým ventilátorom miestnosť zahrejete rýchlejšie.

V minimálnej pozícii (úplne vľavo) termostat zabezpečuje ochranu pred zamrznutím. V tejto pozícii (v závislosti na veľkosti miestnosti) radiátor udržiava teplotu nad bodom mrazu.

Práca ventilátora: ventilátor spustíte pomocou kolískového spínača na prednej strane prístroja.

Ventilátor bude pracovať, len ak je zapnutý termostat a možno ho použiť pre fúkanie teplého vzduchu do miestnosti. V teple možné ventilátor použiť s vypnutými vykurovacími prvkami pre cirkuláciu vzduchu v miestnosti.

Ak je prístroj spustený prvýkrát alebo nebol dlhší čas v prevádzke, môže byť cítiť zápach alebo sa môže objaviť slabý dym. Ide o bežný jav, ktorý po krátkej dobe zmizne.

## UPEVNENIE NA STENU

U radiátora sú priložené štyri upevňovacie prvky, skrutky a hmoždinky, pomocou ktorých ho môžete upevniť k stene. V prípade montáže na stenu nepridávajte k radiátoru nohy.

Radiátor nesmie byť na stenu pripevnený pred alebo pod elektrickou zásuvkou. Ďalej sa nesmie nachádzať pod akoukoľvek prekážkou (nábytok, závesy, apod.), aby mohol vzduch voľne prúdiť a neohrozilo riziko požiaru. Berte starostlivo na vedomie všetky bezpečnostné inštrukcie obsiahnuté v tomto manuáli.

Radiátor na stenu upevňujte tak, že otvory pre upevnenie sú najmenej 40 cm nad podlahou alebo inou prekážkou pod radiátorom, 60 cm od stropu a 30 cm od bočných stien. Otvory pre hmoždinky by mali mať priemer 8 mm, hĺbku 43 mm a mali by byť od seba vzdialené 486 mm (vodorovne).

Použite priložené hmoždinky a skrutky na pripojenie držiakov na stenu. Na tieto držiaky môžete potom radiátor zavesiť. Ďalšie dva držiaky primontujte k spodnej časti radiátora na miesta, kam sa inak pripájajú nohy. Tie môžete, ale nemusíte tiež priskrutkovať k stene.

## ČISTENIE RADIATORA

Pred čistením radiátor vždy odpojte zo zásuvky.

Vyčistite vonkajšie časti radiátora navlhčenou handričkou a potom zotrite suchou handričkou.

Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá alebo brúsne materiály a nedovoľte, aby sa do radiátora dostala voda.

## SKLADOVANIE RADIATORA

Keď radiátor nepoužívate po dlhšiu dobu, mali by ste ho chrániť pred prachom a uložiť ho na suchom mieste vo zvislej polohe a ideálne aj v originálnom balení.

## TECHNICKÉ ÚDAJE

Model	Vstupné napätie	Menovitý výkon	Menovitá frekvencia (Hz)
THV1	230V AC	1800 W	50/60Hz

## LIKVIDÁCIA STARÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Uvedený symbol na výrobku, jeho príslušenstve, obale alebo na sprievodných dokumentoch znamená, že s výrobkom nesmie byť nakladané ako s bežným komunálnym odpadom. Prosím odovzdajte tento výrobok na príslušné zberné miesto, kde bude vykonaná odborná recyklácia tohto elektronického zariadenia.

V Európskej únii a v ostatných európskych krajinách sú zriadené zberné miesta pre použité elektrické a elektronické zariadenia. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu výrobku, predchádzate možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej manipulácie s týmto výrobkom. Recyklácia všetkých týchto materiálov prispieva tiež k ochrane prírodných zdrojov.

Z tohto dôvodu prosím nevyhadzujte staré elektrické a elektronické zariadenia súčasne s domovým odpadom. Pre podrobnejšie informácie o recyklácii výrobku sa obráťte na miestny úrad, službu zaisťujúcu likvidáciu domáceho odpadu alebo obchod, kde ste výrobok zakúpili. Podrobnosti tiež nájdete v Zákone o odpadoch príslušnej zeme, v SR č. 185/2001 Zb. v platnom znení. Ďalej na internetových stránkach [www.elektrowin.cz](http://www.elektrowin.cz) a [www.asekol.cz](http://www.asekol.cz) (likvidácia elektroodpadu). Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s platnými predpismi a zákonmi udelené pokuty.

### Obsah balenia:

Radiátor | Nohy | Úchyty na stenu | Skrutky | Hmoždinky | Návod

### Dovozca:

**GM electronic, spol. s r. o.**

Křížkova 147/77 | 186 00 Praha 8 | [www.gme.cz](http://www.gme.cz)



# Electric convector with fan THV1 turbo

AC 230V 50/60Hz | 1800W | Class I.

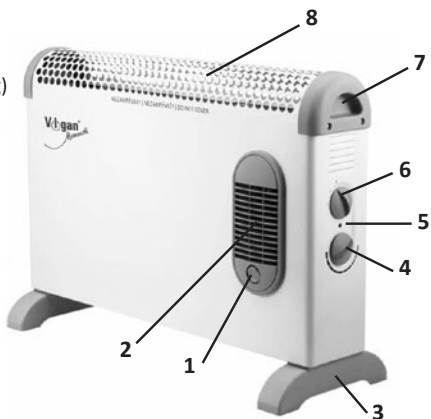
**IMPORTANT:** Read these instructions fully before using the heater.  
Retain these instructions for future reference. This product is for home use only.

## TECHINICAL CHARACTERISTICS

- Thermostat for automatic temperature regulation
- Fan for air circulation
- Very quiet operation
- Can be attached to the wall or can just stand
- Handles for manipulation
- Dimensions 560 (W) x 390 (H) x 200 (D) mm
- Weight: 3 kg (incl. package), 2.5 kg (without packaging)

## DIAGRAM

1. Fan switch
2. Fan
3. Feet
4. Thermostat
5. Indicator
6. Power adjustment - 1200/1800 W
7. Handles
8. Hot air output

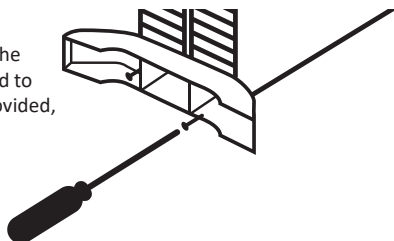


## WARNING

- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
- CAUTION- Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

## ASSEMBLY OF THE HEATER

Before using the heater, the feet (supplied separately in the carton), must be fitted to the unit. These are to be attached to the base of the heater using the 4 self-tapping screws provided, taking care to ensure that they are located correctly in the bottom ends of the heater side moldings.







## SAFETY INSTRUCTIONS

(to be read before operating the heater)

1. Do not use the heater unless the feet are correctly attached.
2. Ensure the power supply to the socket into which the heater is plugged is in accordance with the rating label on the heater and that the socket is earthed.
3. Keep the power cord away from the hot body of the heater.
4. Warning: Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Do not operate this product with wet hands.
5. Warning: In order to avoid overheating, do not cover the heater.
6. Indoor use only.
7. Do not place the heater on carpets having a very deep pile.
8. Always ensure that the heater is placed on a firm level surface.
9. Do not place the heater close to curtains or furniture in order to avoid a fire hazard.
10. Warning: heater is not located immediately below a socket-outlet.
11. Use this product only in vertical position.
12. Do not insert any object through the heat outlet or air grilles of the heater.
13. Do not use the heater in areas where flammable liquids are stored or where flammable fumes may be present. It is not suitable for outdoor use and use in dusty environment.
14. Always unplug the heater when moving it from one location to another or if the device is not in use.
15. Warning: If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service engineer or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
16. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
17. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
18. Do not leave the device turned on unsupervised!
19. Do not cover - to prevent possible overheating of the heater!



## OPERATION OF THE HEATER

NOTE: it is normal when the heaters are turned on for the first time or when they are turned on after having not been the heater has been on a short while.

Choose a suitable location for the heater, taking into account the safety instructions above. It should be at least 50 cm away from furniture or any flammable object. It should also be at least 90 cm away from objects, which can be deformed by heat.

Insert the plug of the heater into a suitable socket.

Turn the thermostat knob fully in a clockwise direction to the maximum setting (II).

Turn the fan using rocket switch.

When the desired room temperature has been reached, the thermostat knob should be turned slowly until the indicator turns off.

After that the radiator will keep the temperature in the room at the same level by turning on and off the radiator. You will heat up the room faster with fan turned on.

In it is minimum (fully anti-clockwise) position the thermostat provides a frost guard position, in this position (depending on the size of the room) the heater will maintain the temperature above freezing.

Fan can be switched on independently of the heating elements.

Fan operation: This is operated by means of the switch with the fan symbol along side it. The fan will only operate with the thermostat in the "on" position and can be used when the heating elements are "on" to blow warm air into the room. In warm conditions the fan can be used with the heating elements "off" to blow cool air into the room.

When you turn on the device for the first time or after longer time of no use, you can smell unpleasant smell or the product can make small amount of smoke. It is normal and both smell and smoke will disappear after a moment.

## ASSEMBLY TO THE WALL

Un the package there are included fixing parts, screws and plastic plugs, using which you can fix the radiator to the wall. In the case of wall assembly do not add feet to the radiator.

It is forbidden to fix radiator over or under the electrical socket. It also cannot be placed under any obstruction (furniture, drapes, etc.), so the air could flow freely and there was no risk of fire.

Remember all the safety instructions from this manual.

Fixing holes for the radiator should be at least 40 cm from the floor or other obstacle under the radiator, 60 cm from the ceiling and 30 cm from side walls. Holes for plastic plugs should have diameter 8 mm, depth 43 mm and pitch 486 mm (horizontally).

Please use plastic plugs and screws for fixing of holders to the wall. You can then hang radiator from these holders. Other two holders can be fixed to the lower part of the radiator to the spots, where feet would be. You can but do not have to screw these parts to the wall.

## CLEANING THE HEATER

Always un-plug the heater from, the wall socket and allow it to cool down before cleaning.

Clean the outside of the heater by wiping with a damp cloth and buff with a dry cloth.

Do not use any detergents or abrasives and do not allow any water to enter the heater.

## STORING THE HEATER

When the heater is not used for long period of time it should be protected from dust and stored in a clean dry place. Store the radiator vertically, ideally in original package.

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model	Input Voltage	Rated Input Power	Rated frequency (Hz)
THV1	230V AC	1800 W	50/60Hz

## DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT



This symbol on the product, its accessories, packaging or accompanying documents indicates that the product should not be treated as household waste. Please take this product to the respective collection point where will be carried out specialist recycling of electronic equipment. In the European Union and other European countries there are collection points for used electrical and electronic equipment. By ensuring proper product disposal, you prevent potential negative impact for the environment and human health, which could result from improper handling of this product. Recycling of these materials also helps to preserve natural resources. For this reason, please do not throw the old electric and

electronic equipment together with household waste. For more information please contact your local authority, any service company liquidating household waste or the store where you purchased the product. Details also refer to the relevant laws about waste, in the Czech Republic no. 185/2001 Coll. as amended. Furthermore, the website [www.elektrowin.cz](http://www.elektrowin.cz) and [www.asekol.cz](http://www.asekol.cz) (disposal of electrical waste). The improper disposal of this waste can be in accordance with applicable laws, regulations and fines.

### Package includes:

Heater | Feet | Wall-fixing elements | Screws | Plastic plugs | Manual

### Importer:

**GM electronic, spol. s r. o.**

Křižíkova 147/77 | 186 00 Praha 8 | [www.gme.cz](http://www.gme.cz)

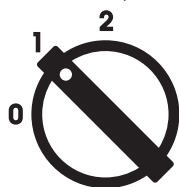




### Vypínač ventilátoru

Vypínač ventilátora

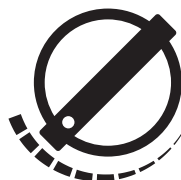
Fan switch



### 3-stupňová regulace výkonu Vytápění

3-stupňová regulácia výkonu vykurovania

3-step control of heating output



### Termostat

Termostat

Thermostat

## ZÁRUKA

Na tento výrobek platí záruka po dobu 24 měsíců ode dne zakoupení. Tato záruka se vztahuje na závady způsobené vadným materiálem nebo chybou při výrobě. Neplatí, pokud k závadě došlo kvůli mechanickému poškození, živelné pohromě či jiné neodvratné události, připojení k nesprávnému síťovému napětí, úpravami nebo opravami provedenými nekvalifikovanými a neoprávněnými osobami, nesprávnému použití nebo použití jiným způsobem, než je uvedeno v návodu.

Pamatujte, že tento výrobek slouží pouze k domácímu, nikoliv profesionálnímu použití.

Zjištění, že vám tento výrobek nevyhovuje, není důvodem k reklamaci.

Pokud chcete výrobek reklamovat, předložte spolu s ním doklad o koupi.

Všechny doklady o koupi a o případných servisních opravách výrobku uschovejte po dobu minimálně 3 let pro zajištění kvalitního záručního a pozáručního servisu.

Pokud dojde v poruše vašeho přístroje, kontaktujte prodejce, u něhož jste jej zakoupili, nebo servis na následující adrese:

 Servis: **Interservis Liberec s r.o.**  
28. října 41, 460 07 Liberec 7  
[www.inter-servis.cz](http://www.inter-servis.cz)  
tel.: 482 771 547



## ZÁRUKA

Na tento výrobok platí záruka po dobu 24 mesiacov odo dňa zakúpenia. Táto záruka sa vzťahuje na poruchy spôsobené chybným materiálom alebo chybou pri výrobe. Neplatí, ak k nej došlo kvôli mechanickému poškodeniu, živelné pohromy či inej neodvratnej udalosti, pripojeniu k nesprávnej sieťovej napätiu, úpravami alebo opravami vykonanými nekvalifikovanými a neoprávnenými osobami, nesprávnejmu použitiu alebo použitiu iným spôsobom, než je uvedené v návode.


Pamätajte, že tento výrobok slúži len k domácejmu, nie profesionálnemu použitiu.

Zistenie, že vám tento výrobok nevyhovuje, nie je dôvodom na reklamáciu.

Pokiaľ chcete výrobok reklamovať, predložte spolu s ním doklad o kúpe.

Všetky doklady o kúpe a o případných servisních opravách výrobku uchovajte po dobu minimálně 3 rokov pre zabezpečenie kvalitného záručného a pozáručného servisu.

Pokiaľ dôjde v poruche vášho prístroja, kontaktujte predajcu, u ktorého ste ho zakúpili, alebo servis na tejto adrese:

 Servis: **TV - AV Elektronik, s. r. o.**  
Pribinova 8725/54, 010 01 Žilina  
[www.tvav.sk](http://www.tvav.sk)  
Príjem zákazok: tel.: +421 41/562 60 61; e-mail: [tvav@tvav.sk](mailto:tvav@tvav.sk)



## WARRANTY

We offer warranty for 24 months counting from the day of purchase by you. This warranty covers defect caused by defective material or error in workmanship. It does not cover defects caused by mechanical damage, natural disaster or other inevitable events, connecting to the wrong power grid voltage, modifications or service work by non-qualified or unauthorized personal, misuse or use in contradiction to this manual.

Please remember, that this product is only for home use, not professional use.

If you find out, that this product does not suit you, it is not a reason for a complaint.

In the case of complaint please submit receipt.

All documents about your purchase and service repairs on any product keep for at least three years to ensure quality customer service.

In the case of malfunction of your product, please contact the dealer, you bought it from, or service at the following address:

 Service: **Interservis Liberec s r.o.**  
28. října 41, 460 07 Liberec 7  
[www.inter-servis.cz](http://www.inter-servis.cz)  
tel.: +420 482 771 547

